

# נייער פאלקסבלאט

№ 76

Łódź, Poniedziałek, 30 marca 1931 r.

ניינטער יאהרגאנג

לאדו. מאנטאג, י"ב ניסן תרצ"א

№ 76

אדרעס פון רעדאקציע און דרייטערעזיע: לאדו. פעטריקאווער 21, טעל. 224-71. — אדרעס רעדאקציע און אדמיניסטראציע: לאדו. פּיּוֹטְרִקוֹבְסְקָא 21, טעל. 224-71.

**כשר לפסח** די בעוואוינטע שאקאלאדע-פאבריק "ZŁOTY RAJ", ש. האלפערן אינהאבער: **כשר לפסח**

מאכט בעקאנט איהר געזעהרטע קינדשאפט, אז צום בעפארטטעהערנדען פסח איז זי פערזעהען מיט א רייכמן אויסוואהל פון פערשידענע שאקאלאד און סארטמעלען כשר לפסח אפילו למחרתין מן המחרתין אונזערע פערקויפ-שטעלען: ווסכאדניא 50, זאוואדזקא 11, צעגעלניאנא 26, פלעמעררונג; אלעס ווערט אויסגעארבייט בהכשר גמור אונזער דער השגחה פון אנשים פשרים ונאמנים. מ'בעט זעהר די ג' קינדשאפט, וואס פריהער איינצוקויפן אויף י"ט, כדי אויסצומיידן א גרויסען געדראנג.

**גראנדיעז**  
וועט זיין דער  
**ערב-פסח-נומער פון „נייעם פאלקסבלאט“**  
דער נומער וועט ענטהאלטען  
**פון כל טוב:**  
ארטיקלען, ערצעהלונגען,  
פעליעמאנען, ארייכע הומא-  
ריסטישע אפטיילונג א. א. ו.  
אחוץ דעם וועט דער נומער ברענגען דעם  
אנהויב פון א נייעם,  
גרויסען סענסאציאנעלן ראמאן  
— א. ג. —  
**„דער פוירישער שטערן“**

דער נומער וועט ערשיינען אין א בעדייטענד  
**פערגרעסערער צאהל זייטען**  
און אין א פילפאכיגער אויפלאגע

**פערזוימט גישט אריינצוגעבען**  
**אייערע אנאנסען**  
אין גרויסען ערב-יום-טוב-נומער  
פון „נייעם פאלקסבלאט“

אנאנסען ווערען אנגענומען היינט און מארגען  
א גאנצען טאג אין דער אדמיניסטראציע  
פיעטריקאווער 21, טעל. 224-71.

**שאקאלאד**  
**וקאקא**  
**„אנגלאס“**

שוץ-מערקע

בעה"י יום ג', ב' שבט תרצ"א.

**תעודת הכשר לחג הפסח**  
הנני מאשר בזה, כי בית החרשת לעשיית שאקאלאד וקאקא תחת השם  
**„אנגלאס“**  
— של הפירמא — בעלת הפירמא „ו. וויסאצקי ושותפיו“  
**„אנגלא-אזיאטיק“** הנודעת לשם, הוא עומד תחת השגחתו וכל החומר הדרוש לעשיית שאקא-  
לאד כמו: תופיני הסאקא, סוכר וחלב יבש של בהמות מהורות נזהר בכל דבר של  
חשש חימוץ ואיסור. החלב יבש נתסבף מאמטשמררם בהכשר של הרב אב"ד שליט"א.  
השאקאלאד עשוי אריח אריח, בלתי ממולא ואין בו שום נוזל אחר. החדרים נמייים מכל  
חמץ, גם הפועיים אינם אוכלים שמה, והקונטרולות היא ע"י איש נאמן לזה. על כן הנני  
מעיר שהשאקאלאד והסאקא של פסח של הפירמא „אנגלאס“ עם חתימתו הם כשרים  
בלי שום חשש כלל.

הבא על החתום פה דנציג  
**יעקב מאיר סגלוביץ החפ"ק דנציג**  
מחבר ספרי „מאסף דרושי“  
בן הרב הגאון ר' חיים זצ"ל מוילנא

מקום החותם

הנני מאשרים בזה שהפבריקא לעשיית שאקאלאד וקאקא תחת השם „אנגלאס“ של הפירמא „אנגלא-אזיאטיק“  
בעלת הפירמא ו. וויסאצקי ושותפיו בדנציג נמצאת תחת השגחה מעולה של הרב הגאון ר' יעקב מאיר  
סגלוביץ שליט"א אב"ד דנציג, וכל אחב"י יכולים לתמוך על היוצא מהפבריקא הגומרת בהכשר הרב הג"ל בלי שום  
חשש על ימי חג הפסח הבע"ז.

יום ג', ב' שבט תרצ"א.  
בועד הרבנים לעדת ווארשא.

**ייז כשר לפסח!**

אויב איהר האט נאך גישט געטרונקען „פראגרעס 7 №“  
דעם בעוואוסטען ראזינען-וויין, פראגרעס 7 №  
דאן איבערצייגט איך, אז איהר בערויבט איך און אייער פאמיליע  
הנאה צו האבען פון גוטען וויין, וואס קאסט זעהר ביליג.  
צוליב ארעקלאמע פערקויפן מיר  
א פלאש פון 1/4 ליטער גי. א באשטינקע דעם זעלבן נומער  
טען ראזינען-וויין № 7 1.50 זל.  
נאר 65 גראשען  
צו דער בעקוועמליכקייט פון ג' פובליקים בעקומט מען אויך דעם וויין  
„פראגרעס 7 №“ ביי

**ת. בלאנקעט גלויבנא 69**  
אלע סארטען וויינען פון דער פירמע „פראגרעס“ איז צו בעקומען  
אויף פסח, א חוץ נאר די 1/4 ליטערדיגע צו 65 גראשען.  
**ווייז-און מעהד-פאבריק**  
**„פראגרעס“ אלטער מארק 2**  
שעלעפאן 82-184  
בעמערקונג: ביי אונז בעקומט מען רויט-וויין פון צוקער

**JASNIEJ SŁONCA**

ZAPRAWA

עכט נור אין אריינגעלע שאכטעל  
בעמערקונג! זאפראווע אויף דער  
וואג ארבייטען מיר נישט.  
ווארפט זאלכע אב  
אלס פאלישע סחורה

**אכטוינג, לאדזער יודען!**

צווי ווי אויף רייבעכין איז דא א גרויסער חשש חמץ  
פסח. דעריבער האט דער ראבינאט קיין שום הכשר נישט געגעבען, נאר  
אונזער איינציגער הכשר, דעריבער זאלט איהר נישט קויפען קיין שום מצואות  
אין גאס, נאר פון איינערע באנדראלירטע זעקלעך פון 1, 2, 3, 5 קילא.  
נאר רייבעכץ און באנדראל זענען מיר נישט פעראנטווארטליך פאר פשרות

**פוחס מארגענשטערן, קאמיענא 11**  
**פוחס יעקב בריקמאז ווסכאדניא 2**

**הילפס- מעראיז „בית-לחם“ ווסכאדניא 70**  
**האמוניקאט.**

דערמיט טיילען מיר מיט די בעזיצער פון די טאלאנען, דאס די  
פסח-שטיצע אין נאטור וועט פערטיילט ווערען לויט 64לגענדען סדר:  
היינט, מאנטאג פון נומער 1 ביו 400  
מארגען, דינסטאג פון נומער 2 ביו 401 ענדע  
די שטיצע וועט פערטיילט ווערען אין די שעה'ן פון 6 ביו 9 אונזער.  
דאנענען די פערזענען, וועלכע האבען זיך פערשריבען צו עסען אין דער  
פסח-סוף מועד אונבעדינגט קומען אויסגעהמטן די טאלאנען דינסטאג  
פון 8 ביו 10 אין אונזער.

**זאל פליהארמאניע, נארוטאוויטש 20.**  
 דאנערשטיק, דעם 9-טן צפרייל, 10:30 פרי קומט פאר  
**א פייערלעכע פרץ-אקאדעמיע**  
 געווינדעט דעם 16. יאר צייט פון גרויסן יידישן פאלקס-דיכטער י. פריץ.  
 אין פראגראם: רעפערעסן: דער באוויסטער דיכטער באמא-  
 שנינסקי פון ארגענטינא, וואס איז יעצט צוגאס אין פוילן, דער ליטעראטור-  
 קריטיקער און פיר-קענער לעא פֿינקעלשטיין (ווארשע), רעזיטאציעס:  
 דיכטער משה בראדערזאן וועט לייצען אייגענע שאפונגען געווינדעט  
 י. פ. פריץ, דער באוויסטער ארטיסט פון ג. וויקס "ח' שערמאן און דער  
 באקאנטער רעזיטאטאר מאשאוויטש וועלן רעזיטירען פרוצס ווערק.  
 בילעטן פון 50 גר. און צו באקומען אין דער קאסע פון פילהארמאניע.

**זאל "אררט" זאכאדניא 43.**  
 שבת, דעם 4. אפריל, ד. י. (חול המועד), 11 א זייער  
 פריה קומט פאר  
**א ליטערארישער פריהמארגען**  
 געווינדעט דעם לאדער יוגען שריפטשטעלער ש. בערלינסקי.  
 עס נעמען אנטיל די דיכטער: יצחק ראזענעל-  
 סאן, משה בראדערזאן, ש. בערלינסקי א.א.  
 ווי אויך די דראמאטישע סטודיע ביים "הזמיר".

**טעאטער "אררט" זאכאדניא 43.**  
**2 גרויסע פארלעזונגען**  
 פון בעריהמטען דיכטער  
**ז. סעגאל אוריטש**  
 דאנערשטיק, דעם ערשטען טאג פסח, 2 צפרייל, 8:30 נאכט.  
 וועט דער דיכטער לעזן א. ד. ס.  
**"דיכטער, הרימיקער און לעזער"**  
 (אונזער ליטערארישער בארג-אראם)  
 פרייטאג, דעם 2-טען טאג פסח, 3 צפרייל, 8:30 נאכט, א. ד. ס.  
**"שמענדריק-אסימילאציע"**  
 בילעטן צו בעקומען אין דער קאסע פון "אררט".

**מאשיז=מצות**  
 פון די פערטייניגטע לאדער בעקער-מיסטער  
**אל. קאשטשוושי 11, טעלעפאן 141-08**  
 מערקויס-שטעלען: פיעטריקאווער 33.  
 מ. יעלעו, פיעטריקאווער 24.  
 י. ווילנער, פאמאראסקא 3.  
 די מצות ווערען געקעקט פון בעסטען מעהל מיט דער אויספיהרונג פון  
 דער נייסטער טעכניק אונטער דער שטרענגסטער השגחה פון יאנגער רב  
 וואס פירט, ווי אויך פון 2 צענדליגער-משיחיים. בעסטענדיגער היגייענישער און  
 פאקטענישער אויפזיכט און האבען זיך מיט זייער גוטען געשטאט אין  
 פערדויליקייט בעריהמט געמאכט. **מצות כשר לפסח.**  
 צו אלע מיטגלידער פון גאלדשמידען, זייגער-  
 מאכער און גראוויטער-צעך!  
 דערמיט מעלדען מיר, או מאנטאג, ד. 26. קויעטשען, פונקט 6 און.  
 קומט פאר אין אייגענעם לאקאל, זאנאדוקא 4, די פארמיטלע צייט פון דער  
**ארגעמיינער פערזאמלונג**  
 מיט פאלגענדער טאג-אָרדנונג: (1) בעריכט פון קאסע, (2) בעריכט פון דער  
 רעוויזיר-קאמיטע, (3) בודזשעט פאר'ן יאָהר-32-1931, (4) וואהלען פון פֿעד  
 סטארשיס און פערוואלטונג, (5) פרייע פארשלאגען.  
 מיר בעטען אלע צעך-מיטגלידער אונבעדינגט צו קומען פינקטליך.  
 די פערוואלטונג. 2057

**בעקאנט מאכונג.**  
 צוליב דער בעקעהמליכקייט פון דער ג. קינדשאפט,  
 האט די בעקאנטע  
**לאדער מאשיז-מצות-בעקער**  
 פון זלאשאנארא  
 געעפנט א מערקויף שטעלע אין דער צוקערניש ווינער  
**דוג נארוטאוויטש און שטעקעוויטש 209-36**  
 ווי אויך בעקומט מען די מצות אין פאלג. געשעסען:  
 צענטראל-פ. סאברייטשע 5 טעל. 156-75; מ. נאדערברג נארוטא 14  
 טעל. 101-49; מ. פאזנאנכקי, גרוניסקא 11, טעל. 161-59; מ. פאז-  
 נאנסקי, טרעבוזינסקא 65, טעל. 124-09; א. יאקובאוויטש, טראנאווי-  
 קאניץ 35, טעל. 189-37; ראזנצווייג, סאנאוויץ 3, גליסקא  
 קאנעניץ 25; מ. ראקאווער, גיבנא 84; מ. סיצענמאכער, זשעני-  
 האט 11, פלעט נאסקי, צענעלינישע 2; משה רעמבענינסקי,  
 טלעקאוואקא 18, טעל. 137-73. מצות כשר לפסח!

**אנאנסן**  
 אין "נייעם פאלקסבלאט"  
 האבן דעם גרעסטן ערפאלג.

**די מאשיז-מצות-פאבריק**  
 פון דער בעקאנטער צוקערניש  
**נ. וויינבערג**  
 אונטער דער השגחה פון יאנגער רב  
**38 פיעטריקאווער 38, טעל. 148-82**  
 מאכט בעקאנט דער ג. קינדשאפט, אן צוליב די  
 קאָלעסאלע בעשטעלונגען, ווערט געבעטען וואס  
 פריהער צו קומען נאך מצות פדי צוויארום אלעמען  
 צו קענען לויט'ן וואונט צופרידענשטעלען.  
**צו האַנקורעניץ-פרייזען.**  
 בעמערקונג: די מצות און מצה-מעהל  
 זענען געפאקט און פערזעהן מיט אונזער פירמע.  
 אלע בעשטעלונגען ווערן אָבגעשיקט אַהיים.  
 מערקויף-שטעלע: הירשבוים ריבנא 11 טעל. 151-50.  
 בעמערקונג: צוליב דעם, וואס אסך פעררוען  
 זיך, און זיי האבען צו מערקויפן אונזערע מצות,  
 וואָרענען מיר, אז אונזערע אָריגינעלע מצות זענען  
 מערזעהן מיט אונזערע פירמע'נע עמקעטען און  
 אויך קיין שום פיליעס בעזיצען מיר נישט.

**בייג מצות**  
 איך פערקויף דינע גוטע מצות צום פרייז פון  
**16 זל. פאר א פוד.**  
 קומט און איבערצייגט איך  
**גרינער מארק 7 (מארא)**  
 אין הויז אין סעלער

**וויכטיג נייעס!**  
**פערקויף**  
 פון פערשידענע ביזנאווענע רעשטלעך  
 פאפערלין, באטיסמ, לייזונער,  
 מושרלין, נאנסונג א.א.וו.  
 אויך מעסער און אויף וואג  
 צו מאנקורעניץ-פרייזען  
**מ. לאנדסבערג**  
 לאדו, ציניץ-נאם 59, פראנט, 1. שט.

**א ציימער הוד**  
 א - א - ציימער הוד  
 גרויס ציימער הוד  
 אדער 2 קליינע ציימער מיט א סוף  
 מיט בעזונדערן איינגאנג, אלס סובלאקאטאר אדער  
 פויג'ס ווירט און צענטרום שטאט אויף חודש-קעלד  
 ווערט פון זאפארט געזוכט.  
 אָפערטען אין אַדמיניסטראַטער, פון "נייעם פאלקסבלאט"  
 פֿאַר "I. D."

**א יונגער**  
 פון אַנטשענדיגע עלטערן, וועלכער זאל אויך קענען  
 לעזען און שרייבען, קען זיך זאפארט מעלדען  
 אין אַדמיניסטראַטער פון "נייעם פאלקסבלאט".

**כעמיש-באַקטעריאלאגישע לאבאראטאריע**  
**מאגיסטער נ. שאץ**  
 פיעטריקאווער 37, 2-טער שט., פראנט.  
 צענעליען פון קאל, אריין, לייכעץ א.א.וו.  
 אַזריין-אַנאַליין 4 זל.

**רעכטס-פובליציסט י. אינפעלד**  
 פיעטריקאווער 31  
 נעמט אויף אינטערע-  
 סאנטען אין אלע געזעץ-  
 ענינים, טעגליך פון 5  
 ביז 8 אין אָפּענט.

**וואס טויג אייך זיין אין ספק!**  
 און רייזיקרעו אייער נעלד און נעזונד קויפערניג  
 אונטערשאפען וויין. אדער נאר פאלסיפיקאטען  
 ווען איהר וועט זיין פולשטענדיג זיכער  
 און האבן דעם בעסטן וויין אין דער וועלט, קויפערניג  
**כרמל**  
 וויין און קאניאק  
 פון באראן ראמשיל'ס וויין-סעלער  
 זייט פארויכטיג ביים קויפן!  
 גיט אכטונג אויף די שוץ מארקען!

**אנ'עונג פסח!**  
 דערמיט מאך איך בעקאנט דער נעעהרטער קינדשאפט, אן די פירמע  
**מ. פאגעלמאן צינעל-נאם 42**  
 טעל. פאן 178-20  
 בעזיצט די פערטסטונג פון די בעז. ווארשאווער וויין-פירמע  
**א. נ. ליבערמאן ווארשא, פראנציסקאנער 19**  
 און איך פערקויף אלע וויינען צו די זעלבע פרייזען,  
 ווי אין ווארשא, אויך בעקומט מען ביי מיר פערשידענע אַנדערע  
 וויינען, ליקיערען קאניאקען, שפירט, כרמל-וויין כשר לפסח!  
 גענויע סאברייט פרייזען! - קומט און איבערצייגט אייך!  
**כשר לפסח!** מיט אכטונג **מ. פאגעלמאן**  
 צינעל-נאם 42, טעל. 178-20

**כשר לחג הפסח! כשר לחג הפסח!**  
 די בעוואוסטע וויין-האנדלונג  
**מ. ליפסקער, צענעלינא 41**  
 טעל. 190-46  
 דערמיט מאך איך בעקאנט מיין ג. קינדשאפט, אן מיין וויין-געשעפט  
 איז פערזעהן מיט א גרויסען אויסוואהל פון פערשידענע וויינען פון  
 אייגענער סאברייט און אַרטיסטאָנישע  
**ראזינען-וויין און שפירט** אונגאר-וויין כשר לחג הפסח  
 אויך שפירט, ליקיערען, קאניאק, מעהו און כרמל-וויין  
 אלעס צו קאנקורעניץ-פרייזען! קומט און איבערצייגט אייך! רעזולטע בעהאנדלונג  
 צוליב רעקלאמע גיב איך ארויס פאר 1.50 ריינעם ראזינען-וויין  
 אויך פערלענגט פון די ג. קינדערן ווערען די בעשטעלונגען אָבגעשיקט אַהיים  
 מיט אכטונג  
**מ. ליפסקער, צענעלינא 41, טעל. 190-46**

**כשר לחג הפסח**  
 אלע וויינען וויינען און  
 סארטען וויינען אונגארישע  
**מעהד שפירט ליקיערן**  
 כשר לפסח רעיעל, גוט און ביליג! כשר לפסח  
 בעקומט מען גור ביי דער אלטער פירמע  
**יח'אל מאיר פריסטאוויטש, בושעושינער 9**

**נוצט אויס די געלענעהייט!**  
 קויפט וויין און מעהד כשר לפסח גור ביי דער 1-טער סוועלע  
 אין דער לאנג-בעוואוסטער וויין-און מעהד-סאברייק  
**"מאלוויץ" צענעלינא 36** אין הויף  
 אדער איי וויין-האנדעל פארזאמלונג 5  
 וואו איהר בעקומט אויך פערשידענע  
 אונגאר-וויין, כרמל, שפירט און ליקיער של פסח  
 די בעסטע סחורה! צו די ביליגסטע פרייזען!  
 פאר סוחרים ראבא!  
 מיט אכטונג **משה אלטער**  
 צענעלינא 36 פארזאמלונג 5

**מעהד און וויין של פסח**  
 עטפפ'גהלט צו די ביליגסטע פרייזען און בעסטע סוואלימעט  
 די עלטעסטע לאדער וויין-און מעהד-פאבריק  
**ש. ווישליצקי פיעטריקאווער 10**  
 אין הויף  
 פֿאַר פילאנטראפישע פערזייגען און אַרויסרענער גרויסער ראבאט.  
 בכדי אויסצומידען מיטברויכען בעמערקען מיר, אן די ביליגסטע סארטע מעהד און  
 געזיגעלט מיט ווייסען לעק, די בעסטערע מיט ווייסען און די בעסטע מיט גרינעם.

# מארשאל פילסדאסקי געקומען זיין ווארשא

## סוף פון דער היטלעריסטישער רעגירונג איז טהירינגען?

נייער פארשאל (טעלעפאניש פון אינווער קאָרעספאָנדענט). 12 אַ זייער ביינאכט איז אויפן הויפט-וואַקאַל אַנגעקומען פון גדיניאָ דער ספּע-ציעלער צוג מיטן מאַרשאַל פּילסדאָסקי. אינ'ם צוג זענען אויך מיטגעפאָהרען די פּרוי און קינדער פון מאַרשאַל, פּרעמיער סלאָוועק אַלע מיניסטערן וועלכע זענען אַרױסגעפאָהרען קיין גדיניאָ צו בעגעגענען דעם מאַרשאַל.

צו בעגעגענען דעם מאַרשאַל פּילסדאָסקי איז וואַרשאָ האָבען זיך אויפן וואַקאַל צוזאָמעןגעליבען דער סיי-מאַרשאַלעק דר. שוויטאַלסקי, סענאַט-מאַרשאַלעק ראָשקעוויטש, דער וויצע-קריגס-מיניסטער קאַנאַזשעווסקי, די וויצע-מיניסטערן, די גע-נייער פאַרשאל (טעלעפאניש פון אינווער קאָרעספאָנדענט). 12 אַ זייער ביינאכט איז אויפן הויפט-וואַקאַל אַנגעקומען פון גדיניאָ דער ספּע-ציעלער צוג מיטן מאַרשאַל פּילסדאָסקי. אינ'ם צוג זענען אויך מיטגעפאָהרען די פּרוי און קינדער פון מאַרשאַל, פּרעמיער סלאָוועק אַלע מיניסטערן וועלכע זענען אַרױסגעפאָהרען קיין גדיניאָ צו בעגעגענען דעם מאַרשאַל.

נייער פאַרשאלע ציען, שטאַט-קאָמפּענדאַנט, רעגירונג-קאָמי-סאַר, וואַיעוואַדע און כמעט אַלע דעפּוטאַטען און סענאַטאָרען פון ב.ב.קלוב, די שפּען פון דער קאַנ-צעלאַרע פון מלוכה-פּרעזידענט. פון וואַגאַן איז דער מאַרשאַל אַריין אין אויפ-באַהמס-וואַל פּונ'ם הויפט-וואַקאַל וואו ער האָט זיך בעגריסט מיט אַלע אַנוועזענע און אונטער הילכגע-אויסרופען פּונ'ם פּעראַמעלעטען עולם: „זאַל לעבען דער מאַרשאַל פּילסדאָסקי!“ איז ער מיט דער פּרוי און קינדער אַריין אין אויפן וועלכע האָט זי אַפּגע-פיהרט אין בעלועדער. אויפן וועג האָט דער עולם אין די גאַסען גע-מאַכט דעם מאַרשאַל שטאַרק אַוואַציעט.

## די דייטש-עסטרייכישע צאל-אויניע זאל אויך האבען א געהיימע מיליטערישע קלוי-ווילע, וואס איז געווענרעט געגען פוילען

פאַרשאל (טעל. סעל). 29. די היגע פרעסע פערשפרייט א סענאציאנעלע ידיעה אז מארשאל פילסדאסקי צוריקקומען קיין פוילען שטעהט אין צוזאמענהאנג מיט דער דייטש-עסטרייכישער צאל-אויניע. די צאל-אויניע זאל האבען א געהיימע מילי-טערישע קלויזולע אז אין פאל פון א קריג זאלען די דייטשע און עסטרייכישע ארמיען ווירקען געמיינ-זאם לויט א פערשטענדיגונגס-פלאן וועלכען עס

וועלען אויסארבייטען די גענעראל-שטאַבען פון מידע-מלוכות. די עסטרייכישע פון דער ארמיי זאל געווענדעט ווערען געגען פוילען, טשעכאסלאוואקיע און יוגא-סלאווען. לויט די וויסערדיגע אינפארמאציעס פון דערוועלבע פרעסע זאלען געוויסע פאליטישע קריי-זען אין עסטרייך זיין געגען אַזאַ מיליטערישער פער-שטענדיגונג צווישען עסטרייך מיט דייטשלאנד.

נייער פאַרשאל (טעל. סעל) לויט דער לעצ-טער סטאַטיסטיק האָט די צאָהל געדערוקטע עקוועמ-פלאַרען פון צייטונגען, חודש-שוואַרצן און וואַ-כער-בלעטער דערגרייכט ביז 120 מיליאָן פון דעם פּערציג מיליאָן בלויז צייטונגען. אַזוי אַרום קומט אויס, אַז יעדער אַמעריקאַנער איינוואוינער קויפט אַ

נייער פאַרשאל (טעל. סעל) לויט דער לעצ-טער סטאַטיסטיק האָט די צאָהל געדערוקטע עקוועמ-פלאַרען פון צייטונגען, חודש-שוואַרצן און וואַ-כער-בלעטער דערגרייכט ביז 120 מיליאָן פון דעם פּערציג מיליאָן בלויז צייטונגען. אַזוי אַרום קומט אויס, אַז יעדער אַמעריקאַנער איינוואוינער קויפט אַ

# א פירטעל מיליאן דאלאר פאר די יודישע קאאפעראטיווע בענק

## אמעריקאנער גאלד אוצר בע-טרעפט 4.7 מיליארד דאלאר

נייער פאַרשאל (טעל. סעל). 29. לויטן דא-פאַרט פון דעם מלוכה-אוצר אין די פּעראייניגטע שטאַטען אויפן 1931. געפינט זיך אין וואַשינג-טאָן אויף 4 מיליאַרד און 695 מיליאָן דאָלאַר גאלד. דאָס איז 42 פּראָצ. פּונ'ם גאלד וואָס גע-פינען זיך אין די מלוכה-אוצרות פון דער גאַנצער וועלט.

## פּעראייניגונגס-קאָנפּערענץ פון רינקע פּוילע-ציון איז אַי

תל-אָבֿיב, (יט"א). דאָ איז פאַרעקומען די פּעראייניגונגס-צוזאַמענפּאַהר פון די 2 לינקע פּוילע-ציון-גרופּען, וועלכע זענען זיך פּונאַדערגעקאָנגע-מיט 2 און האָלב יאהר צוריק. איינע פון זיי איז געווען אַנגעפיהרט געוואָרען פון וועסער, גיר און ערעם, די אַנדערע - פון אַבראַמאָוויטש און יצחקי. די ערשטע גרופּע איז דורך דער אַרץ-ישראל רעגירונג ערקלערט געוואָרען אַלס אַנגעזאַל. בעת די לעצטע וואַהלען צו דער אַספּט-הנבחרים זענען גאַנץ בייזע געגאַנגען געוואָרען און האָבען צווישען זיך אַפּלייט גישט געשלאָסען קיין פּערבינ-דינגס-ליסטע, צוליב וואָס זיי האָבען פּערלירען אַ מאַנדאַט.

## טראַצקי פּאַדערס ענטשעדיגונג פאַר די הויכות וואס ער האט געהאַט בעת דער שרפה אין זיין ווילע

סטאַמבּוּד, 29. (ספ. טעל.) טראַצקי האָט זיך געווענדעט אין געריכט מיט אַ תּביע צום אינהאַבער פון דער ווילע וואו ער האָט געוואוינט, און ער זאָגט איהם פּערגינגען דעם הויק וועלכען טראַצקי האָט געליטען בעת דער שרפה. ווי ס'איז פּעסטגעשטעלט געוואָרען איז די שרפה צענטשאַט-נען צוליב דער שלעכטער איינאָרדונג פון די קווימעס.

## פּעראייניגונגס-קאָנפּערענץ פון רינקע פּוילע-ציון איז אַי

תל-אָבֿיב, (יט"א). דאָ איז פאַרעקומען די פּעראייניגונגס-צוזאַמענפּאַהר פון די 2 לינקע פּוילע-ציון-גרופּען, וועלכע זענען זיך פּונאַדערגעקאָנגע-מיט 2 און האָלב יאהר צוריק. איינע פון זיי איז געווען אַנגעפיהרט געוואָרען פון וועסער, גיר און ערעם, די אַנדערע - פון אַבראַמאָוויטש און יצחקי. די ערשטע גרופּע איז דורך דער אַרץ-ישראל רעגירונג ערקלערט געוואָרען אַלס אַנגעזאַל. בעת די לעצטע וואַהלען צו דער אַספּט-הנבחרים זענען גאַנץ בייזע געגאַנגען געוואָרען און האָבען צווישען זיך אַפּלייט גישט געשלאָסען קיין פּערבינ-דינגס-ליסטע, צוליב וואָס זיי האָבען פּערלירען אַ מאַנדאַט.

# פראפ. ווייצמאן וועגען דער יודיש-אראבישער פערשטענדיגונג

פּוילע-ציון (יט"א טעלעגראַפיש). אין אַנאַינטער-וויאָ האָט פּראָפ. ווייצמאַן ערקלערט, אַז דער פּאָליטישער טעראָר פון די אַראַבישע פּיהרער וואָס בושעוועט אין אַי שטערט די פּערישטענדיגונג עס איז אָהן ספק, אַז ס'רוב אַראַבער ווילען אַ צוזאַמענאַרבייט מיט יודען, גאַר די רעדע-ליינע רער האָבען מורא מען זאָל זיי גישט פּערשרייען אַלס פּעררעסער. מיר מוזען איצט צוגרייטען די אַראַבער, זיי זאָלען אויפּהעמען די פּלאַטפּאָרם פון אַ צוזאַמענ-אַרבייט. אַ סך אַראַבער גלויבען, אַז די פּאָליטיק פון גרויס-בריטאַניען איז אַנאַנטי-יודישע. דאָס אַפּער ווייט גישט אמת, די לאַנדאַנער רעגירונג

פּוילע-ציון (יט"א טעלעגראַפיש). אין אַנאַינטער-וויאָ האָט פּראָפ. ווייצמאַן ערקלערט, אַז דער פּאָליטישער טעראָר פון די אַראַבישע פּיהרער וואָס בושעוועט אין אַי שטערט די פּערישטענדיגונג עס איז אָהן ספק, אַז ס'רוב אַראַבער ווילען אַ צוזאַמענאַרבייט מיט יודען, גאַר די רעדע-ליינע רער האָבען מורא מען זאָל זיי גישט פּערשרייען אַלס פּעררעסער. מיר מוזען איצט צוגרייטען די אַראַבער, זיי זאָלען אויפּהעמען די פּלאַטפּאָרם פון אַ צוזאַמענ-אַרבייט. אַ סך אַראַבער גלויבען, אַז די פּאָליטיק פון גרויס-בריטאַניען איז אַנאַנטי-יודישע. דאָס אַפּער ווייט גישט אמת, די לאַנדאַנער רעגירונג

פּוילע-ציון (יט"א טעלעגראַפיש). אין אַנאַינטער-וויאָ האָט פּראָפ. ווייצמאַן ערקלערט, אַז דער פּאָליטישער טעראָר פון די אַראַבישע פּיהרער וואָס בושעוועט אין אַי שטערט די פּערישטענדיגונג עס איז אָהן ספק, אַז ס'רוב אַראַבער ווילען אַ צוזאַמענאַרבייט מיט יודען, גאַר די רעדע-ליינע רער האָבען מורא מען זאָל זיי גישט פּערשרייען אַלס פּעררעסער. מיר מוזען איצט צוגרייטען די אַראַבער, זיי זאָלען אויפּהעמען די פּלאַטפּאָרם פון אַ צוזאַמענ-אַרבייט. אַ סך אַראַבער גלויבען, אַז די פּאָליטיק פון גרויס-בריטאַניען איז אַנאַנטי-יודישע. דאָס אַפּער ווייט גישט אמת, די לאַנדאַנער רעגירונג

פּוילע-ציון (יט"א טעלעגראַפיש). אין אַנאַינטער-וויאָ האָט פּראָפ. ווייצמאַן ערקלערט, אַז דער פּאָליטישער טעראָר פון די אַראַבישע פּיהרער וואָס בושעוועט אין אַי שטערט די פּערישטענדיגונג עס איז אָהן ספק, אַז ס'רוב אַראַבער ווילען אַ צוזאַמענאַרבייט מיט יודען, גאַר די רעדע-ליינע רער האָבען מורא מען זאָל זיי גישט פּערשרייען אַלס פּעררעסער. מיר מוזען איצט צוגרייטען די אַראַבער, זיי זאָלען אויפּהעמען די פּלאַטפּאָרם פון אַ צוזאַמענ-אַרבייט. אַ סך אַראַבער גלויבען, אַז די פּאָליטיק פון גרויס-בריטאַניען איז אַנאַנטי-יודישע. דאָס אַפּער ווייט גישט אמת, די לאַנדאַנער רעגירונג

# א רעוואלוציע איז דער האסמעטיק!

אונגעווענהנדיכע רעוואלוציע פון אלע פרייען קאנקורענץ-פערפומעריע פון דער אין דער איינציגער און איבעראל בעמאנטער

# דרוקער, 5 זאוואדזקא 5

וואס בעזיצט דעם רייכסטען אויסוואהל פון די נייעסטע פאריווער פערפומעריע פון דער פודערן, טואלעט-זייען און וואלבראסקא 31, לינקע אפיצ. 2-טען שטאק טעלעפאן 175-92

Perfumerja J. DRUKIER, Zawadzka 5, tel. 175-92

# נייער פארקסלאג

## ס'איז אנ'אונזין מיך צו האלטען פאר א שונא פון פוילען

### ערקלערט דער פארזיצער פון צווייטן אינטערנאציאנאל וואנדערוועלדע

וויסנדיק צווישן אנדערע בעדינגונגען פון ווערסאלער טראקטאט, וועלכע איך האלט פאר אונבעריהרברא: (1) די אנאפעהענגיקייט אין איםפובל פון בעלגיע; (2) די דעוואקעסיע פון עלזאס און לאטרינגען און (3) די אנאפעהענגיקייט פון פוילען נאך די מאסט צוטיילונגען פון 18-טען יאהרהונדערט.

פון דער אנדערער זייט, אויב איך האב, ווי אלע סאציאליסטן פון אייראפע, ערקלערט, אז דער ווערסאלער טראקטאט, וועלכער זעהט פאר און וויי ארט, 19 יאר אייגענע רעוויזיע, קאן נישט פערשטאנען ווערען אזוי, אז ער שטעלט פעסט אויף אייביג די איצטיגע טעריטאריאלע צוטיילונגען פון אייראפע, האב איך אבער נישט געוואלט פראגע.

אין דער פוילישער פרעסע איז לעצטענס גע- פיהרט געווארען א שארפע קאמפאניע געגען בער- קאנסען סאציאליסטישען פיהרער אנדערוועלדע, וועלכער איז פארגעשטעלט געווארען אלס שונא פון פוילען. אין צוזאמענהאנג דערמיט האט וואנד- דערוועלדע אפגעגעבען פאלגענדע ערקלערונג:

עס איז אנאטווד מיך פאראוישטעלען אלס געגנער פון פוילענס אנאפעהענגיקייט. שוין דער פארמלחהמדיגער אינטערנאציאנאל האט אנערקענט די פ.ס.ס. אלס פארשטעהערין פון אנאפעהענגיקייט פאלק, אין דער רעדע, וועלכע איך האב נישט לאנג געהאלטען בען דער דעבאטע איבערן אויטערן- בודזשעט פון בעלגיע, האב איך געהאלטען פאר

## געפאהר צוריק בלאטעס

וויסנדיק וועגן די בלאטעס געווען פערטורדען און פרייהילג הייבען זיי ביסלעכווייזן און זיך אויסצושטרעקען. עס איז קלאר, אז אויב מ'שרייבט אין א יודישע צייטונג וועגן בלאטעס, מיינט מען דאס טאקע די אמ'ע, פונסקער בלאטעס. אין אזוי מעהר בלאטיק אין די געשעפטן — אין זעלבסט- פערשטענדליך, אז בלאטעס איז געווארען א גע- שעפט, אז מ'זאגט יודישע אפטימסטען האבען גע- האט צו לעזען כאטש טיילווייז דעם יודישען ווירט- שאפטליכען פראבלעם מיט דער הילף פון טריקענען בלאטעס.

ס'איז באהא די לעצטע מדרגה, ווען מענטשן קומען צו געהן און בעטען. לאזט אונז ויך בעזעצן אויף די דאזיגע בלאטעס. אבער, ווי נאך יודען האבען וועגען די בלאטעס, אנגעהויבען צו רעדען, האבען אונזערע פיינד אין אויך אנדערע, פריינד, וועלכע מיר האבען אין דער סאנאציע תקופה זעהן פיל, זיך ערנסט אנגעהויבען צו בעשעפטיגען מיט דעם, בלאטעסן פראבלעם. מחמת, או די זשודעס וועלען אויסטריקענען די בלאטעס אז דאס א סימן, אז זיי וועלען שאפען דא אין פוילען — א יודישע רע פובליק און דאן וועט זיין, אז און אין ווי צו דעם פוילישען פאלק — אזוי האבען געדענקט אין הסכמ מיט זייער, "לאניק" די ענדעקעס. אונזערע, "נוטע פריינד" פון די סאנאציע-קרייזען האט ווידער פער- שטאנען צוטיילען אונזערע אויב אזעלכע טיכטיגע סוחרים ווי יודען האבען געווארען אנאליג אויף די פונסקער בלאטעס איז דאס פאר פאליאקען אויך א סוחר.

דער מיניסטער פאר אגראר-רעפארמען ה' קאר- לאוסקי, וועלכען יודישען ווערן אויסגעווארען האבען איינגעזען מאל אינטערוויואירט וועגען דעם דאזיגען ענין איז אבער א הויך א מיניסטער, טאקע דער עיקר אנאליגער ווערן פראפעסאר און פראפעסאר זע בען אפטימאל זעהן באאוינע מענטשן, וועלכע ווייסען נישט פון קיין חכמות. האט טאקע מיניסטער קאר- לאוסקי ערקלערט אין זיין ערשטען אינטערוויוא, אז אדרבא ווארען אויב יודען וועלען מיטהעלען טריקענען די בלאטעס, האט ער גארנישט געגען דעם, אז מ'זאל קומען די בלאטעס, וועלכע וועלען אמאל אויסטריקענען ווערען, בעזעצן א געוויסע צוהיל יודישע משפחות. און ער, דער פראפעסאר, האט זיכער קיין זייטיגע חכמות נישט געהאט, פארט א פראפעסאר, וועלכען מ'האט אוועקגעריסען פון דער אוניווערסיטעט-קאנסערווערע און געהייסען סירערן פאליטיק.

קלינגט שוין טאקע דער לעצטער אינטערוויוא מיט מיניסטער קארלאוסקי צוטיילען אנדערש. נישט אין קיין קליינער מאס האט דא מיטגעוויקלט די עני- דעקעטע פרעסע, וועלכע האט תיכף נאך קולאקאל- סקיס ערשטען געשרפרען מורדע געווען דעם פול- לישען פאלק, אז די אנאפעהענגיקייט שטעהט אין א געפאהר, צוליב די בעהאלטענע יודישע פלענע, צו וועלכע עס בעציינען זיך מיט סימפאטיע געוויסע קרייזען פון דער סאנאציע, און א טבע הא- בען די סאנאציע-מיניסטערען, אז ווי נאך ווי ווערען דאסאקירט אויף דער ליניע פון יודען-פריינדליכקייט — דאן לאזען זיך זיי אראפ די הענד און זיי ווערען דערשראקענע.

מיניסטער קארלאוסקי האט זיך, אלזא זעהן געמוזט צוהיילען, כדי צו בערהייגען די פוילישע עפענטליכע מיינונג, איז דעריבער קיין וואנדער- נישט, וואס אין היינטיגע צייטען, ווען א זעלבסט- שטענדיגע מיינונג געהערט צו די זעלבענהייטען, קען א מיניסטער אפגעבען אבערקלערונג, וועלכע שטעהט אין א ווידערשפרין מיט דעם, וואס ער האט געזאגט מיט אייגענע טעג פרייהער.

און באהא שטעקט אין די יודישע אגרעסיווע פלענער בנוגע די פונסקער בלאטעס, שוין אביסעל אז מ'ל חוצפה. וועלכע זיך פאר, וואס מיר האבען דערגרייכט אין פוילן פון א נאגן קורצער צייט: מ'האט אונז געגעבען פארשטעהער מיט בעראטונגס- רעכט אין די סיימ-קאמיטעט, וואס איז אנאמאליע יודישע, פרווילעגירט, מ'האט אפגעשטעלט די צא- רישע בערענונגען, מען האט אונז געגעבען א פארשטעהער מיט בעראטונגס-רעכט, אפילו אין דער קאנסטיטוציע-קאמיטעט, און די זשודעס וועגען פארט אלץ נישט אנגעוועשט עס איז זי נאך ווע- ניק און זיי וועלען פערטאפען אפילו די פונסקער בלאטעס.

האט מען טאקע אריבער געפון און קלאר אונז געגעבען צו פערשטעהען, אז מיר זאלען זיך נישט לייגען קיין פונגעלעך אין בודים, אין אז מיר וועלען די בלאטעס נישט קריגען.

וואלט דאס אלץ קיין אומגליק נישט געווען — איז אבער ריק בלאטעס, האט מען טוט זיך א ריזן איז בלאטעס, בלאטעס, בלאטעס...

וועגען די פונסקער בלאטעס אויך געווארען א חשובער ענין.

## די רעגירונג אלס דער איינציגער אפיעהוון שטימען פון דער פוילישער פרעסע

דער געזעלשאפט יעדע כוחות, וואס זאלען קענען נוצן זיין דעם קריזיס? דער רעוולוטאון איז אן איינפאכער, ווען מ'האט אין משך פון יאהרען פערזיכערט, אז אלץ, וואס עס איז פערטאפען גוטעס, איז א נאך פון דער רעגירונג (נאטירליך פון דער באמאכטער-רעגירונג) אז די דאזיגע רעגירונג האט געגעבען דער געזעלשאפט וואיל- שטאנד, האט געשאפען א גיטטיגע קאנדיקטור, האט איינגעפיהרט אויף פיל איינריכטיגען, וואס די גאנצע וועלט בעוואונדערט זיי, איז קיין וואונדער, נישט, וואס דער דורכשניטליכער פראצעס דארף אויסרעכטן די רעגירונג פראנטווארטליך פאר אלדאס מיר.

אויך זיין פסיכאלאגישע זייט, זי דריקט זיך אויס אין דעם, וואס דער זעלבסטשטעטיגקייט פון דער געזעלשאפטליכער אינדיאנאליזם ווערט אפגעוואגט איהר ממשות'דיגען ווערט, אלץ מוז געשעהען אויף בעפעלען מיט דער ערלייבניש פון דער מאכט; די מאכט וויל האבען איהר קאנטראלע איבער דעם גאנצען ווערסאלען לעבען. עפענט ליכער קרעדיט-פראקטאט, שטייערען, די מלוכה אלס אפזעהמער פון סוחרות, אלס זייער קאנסומענט מאכט פון זיך אפעהענגיגע געוועלשאפטליכע גרופען און פערזאנען, זי ווערט דער האר נישט בלויז איבער ווערען איבערצייגונגען, נאך איבער ווערען קעסע- נעס. צי דערוועלט און די מלוכה-פרייהונג אין

אויך, אנאליטיקעל א.ו.וו. דער פסיכישער קריזיס שרייבט די ענדעקישע, "נאפעט ווארשאוסקא"; די מלוכה גופא, ריכטיגער דער מלוכה-פרא- ראט וועט נישט בעווייזען גובר צו זיין דעם קריזיס. די רעגירונג קען לאזען אין בעוועגונג די געוועל- שאפטליכע כוחות, און זייער ענערגיע און שפע- רישקייט קען מען גארנישט אויפטון, סיינען אויפ- לעבען גייע שטייערען. אדער מאכען גייע חובות. און דערווייל האנדעלט מען אין משך פון יאהרען צום און צום אויפן, אז מ'זאל אונטערגאבען קיין דער געזעלשאפט דעם גלויבען אין די אייגענע כוחות, אין איהר לעבענס-קראפט. דער עטאטיזם האט

## אינגליכע קומט פאר דער פראצעס פון דעם גרוואמען ריסעלדארפער מערדער

בין מ'האט געזיין ארעסטירט א געוויסען זאנאן שטראוסבערג, וועלכען מ'האט חושד געווען אין אויספיהרען די מארדען, אבער אויך נאך זיין אריבער- האבען די געהיימנישפולע מארד-טאטען נישט אויפ- געהערט. און ערשט נאך לאנגע זוכענישען און פארשוונגען, נאך און א שיער סעהלערען איז די פאליציי געקומען אויף די שפירן פון אמת'ען מערדער פטעטער קירטען.

ווי עס האט זיך דערנאך ארייסגעוועזען, האט ער אין משך פון 20 יאהר אויסגעפיהרט איין מארד נאך דעם אנדערען און אין משך פון דער גאנצער צייט איז איהם געלונגען צו מליפען אונבעשראפט, און ערשט דער אייביגער פראצעס דארף אויסרעכטן דאס גאנצע מילד פון מירטענס שוידערליכע מעשים.

דארף אנגעהויבען א סעריע פון שרעקליכע מאר- דען, האט די פאליציי ארוםגעבעלענדזשעט אינגאנ- צען אין דער פינטטער, למחילה האט מען פער- נאטירט א רייה אפאלען, וואס זענען אויסגעפיהרט געווארען מיט דער הילף פון א מעסער, אין איין טאג זענען געשטאנען געווארען א יונגעראן, א 30- יאהריגע פרוי און א 16-יאהריג מיידעל, עלא גאלד- האווען. אי נא וואך ארום האט מען אין א פאר- שטאט פון דייטשלאנד אין א סוף גענומען די טויטע קערפערס פון צוויי קינדער, ביי מידע זענען די העלדער געווען איבערגעשניטען. די קערפערס זענען אויך געווען צושטאנען מיט מעסערס.

פאליציי האט סיבערהאפט ארוםגעוויקלט דעם מערדער, אבער און רעוולוטאט, אין דערווייל הא- בען די געהיימנישפולע מארדען נישט אויסגעווערט.

ד 13-טען אפריל הויפט זיך אן אין דיסעל- דארף דער פראצעס פון דעם מאסען-מערדער פטעטער קירטען. דער פראצעס וועט ווערען לכל הפחות א וואך צייט. די פראנטיער-רעגירונג מיט דעם פרא- צעס איז אנאליגער ווערען. מ'ווערן צו קיין דיי- טשלאנד זאלען אראפקומען צעהנדליגער זשורנא- ליסטען נישט נאך פון דייטשלאנד, נאך אויך פון אויסלאנד.

דאס געריכט פון געשווארענע וועט דארפן ארויסגעבען אנטווארטלי וועגען 9 מארדען אין 7 מארד-פרווען, וועלכע עס איז בעגאנגען קירטען צום פראצעס זענען ארויסגערופען געווארען 200 עדות, א חוץ דעם וועלען צוגעשטעלט ווערען די מיינונגען פון 80 עקספערטען.

ווען אין אויגוסט 1929 האט זיך אין דיסעל-

## פארוואס איז בעזייטיגט געווארען פון הויכען סאוועטישען אמט איז לאנדאן דער לידער פון די לינקע פועל-ציון ה' בארו?

איז געווען א פועל-ציוניסט אידעאלאגיש, וועט זי איהם אבער בעטראכטען אלס שונא פון ראטען- פערבאנד, וועלכער איז אריבער אין די רייען פון דער קאנטרא-רעוואלוציע, אויב ער וועט צוליב זיין פועל-ציוניזם פערלעצען זיין פאסטיק. ה' בארו האט זיך אבער פון זיין פועל-ציוניזם נישט אב- געוואגט און איז אויך נישט בעפרייט געווארען פון זיין אמת. א פאר טעג נאך דעם דאזיגען גע- שפרעך איז פון רעגירונג און זאגט, אז זי קעמפט אז בארו זאל זיך אנגעבען אין דימיסיע.

א צייט צוריק האט ער בעקומען אן אויפגעווערונג פון דער צענטראלער לייטונג פועל-ציון, אז ער זאל זיך בעזעצען אין ארץ-ישראל און דארט איבער- נעמען א פארטייאישען אמת. ה' בארו האט זיך גע- ווענדעט צום סאוועטישען פערטורעטער אין ענגלאנד מיט דער בקשה איהם צו בעפרייען פון זיין אמת, כדי ער זאל קענען אין אויסטראליע פון זיין פארטיי פועל-ציוניסט און האט זיך אפגעווען בעטלינגט אין דער פארטיי-טעטיגקייט, געהענדיג צו די אג- פיהרענדע קערפערשאפטען פון דער בעוועגונג. מיט

לאנדאן (י"א) מיט א געוויסער צייט צו- ריק האט י"א מיטגעטיילט וועגען דעם, אז פון לאנדאן איז צוריקגערופען געווארען קיין מאסקווע דער הויכער פאמטער פון דער סאוועטישער האר- דעלס-פארשטעהערשאפט ה' בארו. מיר דערווייסען זיך וועגען דעם פאלגענדע פרשים:

ה' בארו איז, ווי בעקאנט, געווען א לינקער פועל-ציוניסט און האט זיך אפגעווען בעטלינגט אין דער פארטיי-טעטיגקייט, געהענדיג צו די אג- פיהרענדע קערפערשאפטען פון דער בעוועגונג. מיט

## קיין אייז ווארט וועגען די מינדערהייטען יודישע דעפוטאטען הריטיהרען שארה די נייע לעטישע רעגירונג

רעגירונג, וואס רעכענט זיך נישט מיט די גערעכ- טע פאדערונגען פון דעם יודישען מיטעם, און וואס איינגארטנט די יודען בכלל, דער צווייטער יודישער רעדנער, פראפ. מ. לאזערסאן קריטיקירט אויך שארה די נייע רעגירונג און זאגט, אז זי קעמפט געגען די אינטערעסען פון דעם סאסישען יודען.

וועגען פאליטיש און קולטורעל גלייכגעשטעלט, עק- זיסטירט אבער נאך נישט קיין ווערסאלען גלייכבערעכטיגונג פאר די יודען. כמעט צעהן יאהר ווי די יודישע מינדערהייט אין לעטלאנד קעמפט פאר אריאריט אין ראט פון דער מלוכה-באנד, די יוד- דען קענען נישט האבען קיין צוטרף צו דער נייער דעקלאראציע און אנטעטישטריכט אז וונט דער גרינדונג פון דער לעטישער מלוכה איז עס דאז ערשטע מאל אז אין א רעגירונג-דעקלאראציע זאל נישט דערמאנען ווערען קיין איין ווארט וועגען די גע- רעכטע פאדערונגען פון די מינדערהייטען. אויב די מינדערהייטען בכלל זענען שטיפקינדער זאגט דער רעדנער, איז די יודישע מינדערהייט בלי ספק א שטיפקינדע צווישען שטיפקינדער. מיר בעקומען נישט פון מלוכה-בידזשעט דעם געוועריגען טייל פאר אונ- זערע נאציאנאל-קולטורעלע הצטרותות, אויב מיר

ריג, (י"א) ביים בעהאנדלען דריכץ סיימ די דעקלאראציע פון דער נייער לעטישער רעגירונג האבען צווישען אנדערע גענומען א ווארט אויך די יודישע דעפוטאטען ראבינער מ. גוראק, פראפ. לא- זערסאן און דעם. מ. דובין.

דעם גוראק קריטיקירט שארה די רעגירונגס- דעקלאראציע און אנטעטישטריכט אז וונט דער גרינדונג פון דער לעטישער מלוכה איז עס דאז ערשטע מאל אז אין א רעגירונג-דעקלאראציע זאל נישט דערמאנען ווערען קיין איין ווארט וועגען די גע- רעכטע פאדערונגען פון די מינדערהייטען. אויב די מינדערהייטען בכלל זענען שטיפקינדער זאגט דער רעדנער, איז די יודישע מינדערהייט בלי ספק א שטיפקינדע צווישען שטיפקינדער. מיר בעקומען נישט פון מלוכה-בידזשעט דעם געוועריגען טייל פאר אונ- זערע נאציאנאל-קולטורעלע הצטרותות, אויב מיר

## ערב פסח איז סאוועטישען-רוסלאנד

שלושים וואס דארפן פיהרען אבאנט-פסח-קאמפא- גיע. ווי דער "עמעס" דערצעהלט, איז דער בעשלוס אנגענומען געווארען צוליב די אלארם-דיעות וואס פראווינץ, וועגען דעם, אז יודען גרייסען זיך זעהן שטארק צום פסח.

מאסקווע, (י"א) דער בריאנסקער רב האט ווי יעדעס יאהר ערב פסח, ארויסגעווערען א היתר- צו באקען פול פון קארד-מעהל, די יודישע בעקע- רייטען אין פיל שטעט און שטעטלעך זענען איצט פערווארפען מיט ארבייט ביים באקען מצות. דער "עמעס" טיילט מיט, אז דער "פאקורסיים" פערבאנד" האט צושיקט איבערן גאנצען לאנד

דער וועלט-בערוהמטער אבערקאנטאר פון דער ווארשאווער סינאגאגע

דער וועלט-בערוהמטער אבערקאנטאר פון דער ווארשאווער סינאגאגע

ה' קוסיעוויצקי "ספר ענדיד" וועט זינגען שבת 9.30 אונט אין סינא-סענאטער

א דעפיניציע פון 12 מיליאן זל. ווארשא, 29. (טעלעגראפיש פון אונזער קא- רעספאנדענט) לויטן בעריכט פון די מלוכה-אויס- גאבען און איינקומען פארן חודש פערבארן פון לויפערדיג יאהר האבען די הוצאות בעטראפען 212,485,000 זל. (לוגו 222 מיליאן אין פא- ריגען יאהר); די הוצאות האבען דערגרייכט די סכום פון 200 מיליאן (לוגו 200 מיליאן אין פא- ריגען יאהר). דער דאזיגער פערטעס יאהר 12 מיליאן זל. דאס איז דער גרעסטער פארשטייכער פערטעס יאהר די לעצטע פערטעס יאהר.

מערץ

זון-אויסגאנג 5.36 זון-אויסגאנג 5.51

מאנטאג 30

יב

ניסן תרצ"א

זיצונג פון דער האנדווערקער-קאמער

אינטערווענץ וועגן קרעדיטען - א דעלעגאט ביי ליציטאציעס - בעשעפטיגונג קוואליפיקאציע ארבייטער - וועגן פאטענט-הנחות פאר מאלער און בעקער - לוסטראציע-קאמיסיע זאל זאמלען סטאטיסטיש מאטעריאל

אלע צעכען האבען געגעבן זייערע קאמפלימענטן און זענען פערטאגן 100 פארשלאגען צו בעטראכטן. וואס שיק די מעמאריאלען פון די מאלער און בעקער צעכען בלוגע פאטענט-הנחות, האט זיך די פערזאנלעכע ארבייטער געגעבן און אינדוסטריע וועגן דעם ענין איבערצוגעבן און אינדוסטריע-מיניסטעריום.

עס איז אויך בעריהרט געווארן די פראגע וועגן שיקען א דעלעגאט וועלכער זאל זיין פאר טרעטען ביים ליציטאציע פאר חובות פון מלוכה שטייער. דעם ענין איז בעשלאסן געווארן גאנץ בעהאנדלען און די בעשלוסען מודיע צו זיין אויך דער אלגעמיינער פערזאנלעכע. א לענגערע דעסקאסיע האט ארוםגענומען די פראגע וועגן בעשעפטיגונג נישט קוואליפיקאציע ארבייטער. דער רוב האט זיך ארויסגעזאגט פאר בעשעפטיגונג קוואליפיקאציע ארבייטער כדי צו הויבען די קוואליטעט פון דער האנדווערקעריי, און צו בע-ווייטען די אויגעווענדע "פושעריי". ווייטער איז מיטגעטיילט געווארן, און נישט ווייטער איז מיטגעטיילט געווארן, און נישט

(-) אויך דער לעצטער זיצונג פון דער האנדווערקער-קאמער וועגן געשטאנען אויפן סדר-היום א רייה וויכטיגע פראגע. נאכ'ן פארלעזען דעם פראטאקאל פון דער פאר-ריבער זיצונג איז אויסגעארבייט געווארן דער טאג-ארדנאג פון דער אלגעמיינער פערזאנלעכע וואס וועט פארקומען דעם 12טען אפריל. רעדענדיג וועגן קרעדיטען פאר די האנדווערקער, איז בעשלאסן געווארן, אין דער קומענדי-גער וואך, צו שיקען א דעלעגאציע קיין ווארשא צו אינטערווענירען אין דער "באנק גאס. קראיאוו". וועגן צוויילען דאס ארויסגעבען די קרעדיטען פאר די האנדווערקער פון לאדזער קרייז.

צום סוף איז בעשלאסן געווארן און די לוסטראציע-קאמיסיע זאל ביים לוסטראציע די ווערקשטאטען גלייכצייטיג זאמלען סטאטיסטיש מאטעריאל בלוגע דעם מצב פון די האנדווערקער.

פרוטיגער קרבן פון א מאשינ

יודישער מיל-איגענטימער ווערט בעת דער ארבייט געכאפט אין א ציי-ראד און פערלירט דורך דעם א פוס

קרבן פון דער מאשינ. טאזו אפגעשטעלט געווארן דער מאטאר, וועלכער איז געווען אינגאנצען פער-שפריצט מיט בלוט. די ארויסגערופענע פאגאטאריע האט פאסאנע-שטעלט, און מיי יעקב שטערענפעלד איז אפגעריסען די גאנצע פיאטע, ווארשיינליך וועט דער פוס מוזען אפמאכטן ווערען, כדי אפצוהאטענען פון א בליס-פארגיפטונג.

פארמיטאג איז יעקב שטערענפעלד צוגעגאנגען צו גאנצע צום מאטאר און איבער פון די רעדער האט איהם פערקאפט זיין קאלאט. דער אומגליקלי-כער האט זיך בעמיהט ארויסצוקריגען דאס מלבוש פון דעם ראד און דערווייל האט דאס צייר-ראד אריב געשעלט איהם א פוס און דער אונטערשטער טייל פוס איז אינגאנצען צוריעבן געווארן. א הארצרייסענדיג געשריי האט אויסגעצייטערט אין דער פאבריק-געביידע, דער צווייטער ברד-דער איז צוגעלאפען העלפען דעם פערצווייטעלען

(8) בעכטען איז אויך פולגאנצ 22 אין דער קראפט-מיהל פארקומען א שוידערליכער אומ-גליקס-פאל מיט דעם אייגענטימער פון דער מיהל יעקב שטערענפעלד. צוליב דעם אנקומענדיגן פוס האט איצט די מיהל א סך ארבייט אוי, און זי איז געווען טעטיג אויך בעכטען ד.ה. וואנטאג, פון די ארבייטער איז אבער דעם טאג קינער נישט געקומען און די מיהל איז געטריבען געווארן מיט דער הילף פון די איי-גענטימער די ברודער שטערענפעלד.

ארבייטסלאזע אונטערשטיצונג

(2) היינט פרייטאג וועט מען אויך דער גאס פון 28 סיטער פולק 32 אין בירא פון אונטערשטי-צונג-אמט ביים מאניסטראס אנהויבען אויסצוהעלען די ארבייטסלאזע אונטערשטיצונג פאר'ן חודש מערץ לויט'ן פאלגענדען סדר: מאנטאג, ד. 30 מערץ N. O. P. R. S. דינסטאג, ד. 31 מערץ T. U. W. Z. Z.

האנדווערקער - עקזאמענס

לעצטענס איז אין לאקאל פון צענטראלען יודישען האנדווערקער-עמבאנדי (פאלוונקאווע 4) פארקומען דער עקזאמען פון דער ערשטער גרופע צוקערלעך און שאקלאדע-מאכער אין לאדז.

דעם חג הפסח

קאנט איהר מיערן מיט ר' מענדיל בארנשטיינ'ס ווייז

ארבייטסלאזיקים

39,000 ארבייטסלאזע אין לאדז ארבייט'ן שעה פון מלוכה'שען ארבייטס-פער-מיטלונג-אמט אין לאדז, זענען אויפ'ן 18 מערץ געווען פעררעניסטירט 55099 ארבייטסלאזע, פון דעם בלויז אין לאדז 38911 אונטערשטיצונגען האבען בעקומען 29,858 ארבייטסלאזע, פון זיי אין לאדז 20,063 דורכן אמט האבען בעקומען ארבייט 164 ארויסגעשיקט אויף ארבייט 198. דער אמט האט איצט 15 פרייע פלעצער פאר הויז-דינערשאפט א. א. א.

פערשידענעס

פון היינט און ווערט דאס בירא פון לעוו-ניק א. יאצא אריבערגעטראגען אויף וואוואקא 11 א שטאק. פאר אינטערעסאנטען איז איינגעארבעט א ספעציעלער ווארטע צימער.

יין נשר לפסח

גאט און געשעמק "צענטראוויז" איז נאך אין נעשעפט פיעטיקאווער 39, טעל. 212-41

היזק 100,000 ליטער שפירט

רייזגע מיסברויכען אין א טאמאשאווער פאבריק פון הונסט-זייד

געברויכט געווארן אריבער 100 טויזענד ליטער שפירט, און די מלוכה האט דערביי געליטען מיליא-נען-הונקוט. די פאבריק-פערזאנלעכע האט זיך, לויט פער-שידענע קלאנגען בעמיהט צו, "פערשייבען" די אפע-רע, אבער עס האלט שוין איצט ביי א צווייטער אויספארשונג, און דער ענין וועט זיכער נישט אראפ גלאט.

כען זענען סיסטעמאטיש פראקטיצירט געווארען זייט עטליכע יאהר. דער שווינדעל איז בעשטאנען דערין, האט די אונטערפונגען, אלסע טאמאשאווער פאבריק" האט ביזן 1. יאנואר ה. י. פראדוצירט קאלאריאנירט און נייטריט בויהמאל, צו וועלכען עס ווערט געברויכט ספירט, דערביי האט די פאבריק געמאכט אועלכע מאכטאציעס, און אין משך פון 5 יאהר זענען מיט-

א שטארקען איינדרוק האט געמאכט אין לאדז די ידיעה וועגן די רייזגע מיסברויכען אין דער טאמאשאווער פאבריק פון קונסט-זייד, פון וועלכע די מלוכה האט געליטען הונק מיליאנען זל. מיט עטליכע וואכען צוריק האבען די בעמאטע פון דער פאבריק אפגעגעבען אין דער דירעקציע פון מלוכה'שען ספירט-מאגאזין דערקלערונגען, לויט וועלכע טאזו קלאר געווארען, און די מיסברוי-

שדוכים-ביורא פון האמבורג

בעשווינדעלם 300 לייכטגלויביגע אין לאדז, ווארשא, קראקא, לעמבערג, קאליש, פיעטרהאווא א. א.

רע פון דעם שווינדעל געפינט זיך אין האמבורג און דער אינהאבער פון דער פ.ק.א. קאנטא איז א געווי-סער אטאן צנדערס פון האמבורג. אין פוילען האט בען געארבייט זינע אגענטען. די פוילישע פאליציי האט זיך געווענדעט אין האמבורג און צנדערס זאל ארעסטירט ווערען.

בעקומען אפגאנצט חתונה צו האבען מיט א רייכע אמעריקאנערין, וועלכע האט אלס נדן פארגעשלאגען 150 טויזענד דאלאר. דאס בירא האט פון איהם פערלאנגט איינצוגעהלען 1000 זל. און צושיקען זיין פאטאגראפיע, ער האט דאס געלד איינגעצאהלט זיין פאטאגראפיע האבען די אפעריטען איבערגע-שיקט צו אפאריים מיידעל אין רודאמסק האליבע האמבורסקא אין איהר געשריבען און דאס און א רייכער אמעריקאנער, וועלכער זוכט פאר זיך אלס כלה א שעה, מעג זיין אפאריים מיידעל, פון האמ-בורסקא האט דאס בירא געפאדערט איינצוגעהלען 200 זל. א קאנטא.

די פאליציי האט ענטדעקט א סענסאציעלע אפערע. עפעס א שדוכים בירא פון האמבורג, "אלטא אוניאן" פלעגט פונדאנדירשקען אפערטעס פון שדוכים מיט אמעריקאנער מיליאנערן אדער פארשטעהער פון דער איראפעאישער אויסטא-האטיע און האט אלס ערשטען בייטרא: פון איהרע קארעספאנדענטען פערלאנגט 5 זל. ווען דאס בירא פלעגט שוין בעקומען דעם ערשטען בייטראג פלעגט זי אנהויבען פאמפען אונטער פערשידענע אויסטא-רע. דאס געלד פלעגט מען דארפן איינצוגעהלען אויף דער פ.ק.א. קאנטא 190,945 און די קאנטאס פלעגט זיין פערשידענע - פון 90 ביז 500 זל. ווען דאס בירא פלעגט בעקומען די קאנטא פלעגט זי שוין אויף דער ווייטערדיגער קארעספאנדענץ נישט ענטפערען. איינער פון די געליטענע האט וועגען דער אפערע מיטגעטיילט דער פאליציי און די אויספארשונג האט געפאס א רייה רעוועלאציע ענדעקונגען, א געוויסער באוונקסי פון קאליש האט

מענדיל בארנשטיינ'ס ווייז

דעם סדר-טיש

פארבערייטונגען צום "תרבות" צוזאמענפאהר אין פוילען

זי עס איז שוין בעקאנט קימס פאר אין ווארשא דעם 19-20 אפריל די פערטע לאנדעס-קאנסערענץ פון "תרבות" אין פוילען. אין דער קאנסערענץ וועלען זיך בעטייליגען פארשטעהער פון אלע שטעט אין פוילען און אויך תשיב'ע געסט, ווי דער דיכטער ח. נ. ביאליק א. א. א.

עס זענען שוין פארגעקומען א רייה פער זאמלונגען און פערטאגונגען פון די פארשטעהער פון די פערשידענע ציוניסטישע גרופירונגען און יוגענד-ארגאניזאציעס. ביז איצט זענען שוין פער-קימס געווארען איבער 2000 וואהל-קארטען. די קאנסערענץ-וואהלען וועלען ווארשיינליך פארקומען חול-המועד פסח, דער סקערעטאריאט געפינט זיך אין מרפז עברי צענעלניאנע 38.

אפטיהען

היינטיגע נאכט-דיווורען

(2) א. דאנצער (ונערשער 67), וו. גרשא-קאווי (11) ליטטאפאר (16), ס. גארטין (פיל-סודסקי 64), ס. בארטשעוויקי (פיעטרהאווער 164), ר. רעמבעלינסקי (אנדזשע 26), פ. שפאנסקי (פיעטרהאווער 75).

יודיש טעאטער אין "פילדהארמאניע" נארוואווישע 20 לייטונג: א. בעזמאז. נאכטראגען פון דער בעקאנטער ארטיסטי פון ווילנער יודישע פאלסט-טעאטער פראניע ווינטער: שלמה קוטנער (קאזאנע פרימאדאנע) (ליבלינג פון לאדזער פובליקום) און די נאך האט ניי-אינאוישירטע ארטיסטישע, געזאנגט ליבהאבער מ. טרילינג און פאט קאמיקער י. גרינשפאלד, צוזאמען מיט'ן פרשטראנינגען אנסאמבל. פרעמיערע: יום-טוב! גרייט זיך! פסח! פרעמיערע! ס'ווערט איינגעמיהרט צום 1-טען מאל אין לאדז די בעוואוסטע שלאגער אפערעטע די פערסישע כלה 20 נומערן טעקסט און מוזיק: ה. ברוידא, רעזשי: ש. קוטנער, מוזיק אראנזשירט געווארן געווארן 20 נומערן זעלמאן. אריענמאל. מוזיק / אריענמאל. מענץ געווארן אין די פארשטעלונגען בעטייליגען זיך: פרוינט: פ. ווינטער, ל. רודענבערג, ר. לובארסקא-סאן ג. סיבירעווא, ג. א. ווינטשעק, מענער: ש. קוטנער, ד. האמבורגער, נ. רייכענבערג, ש. בליאכער, א. גוטמאן. - בילעטען צו בעקומען אין קאסע פון פילדהארמאניע. כאר און ארקעסטער אונטער דער לייטונג פון דיריגענט לעאן זעלמאן. אין פארבערייטונג: "דארפישע ליע" אפערעטע "אייביגע נאראנים" צוליב די שווערע פראגען, חודש ביז יום-טוב נישט געשפילט. פרטים אין די ווייטעדיגע אנטאנען און אישען.

היינט און פאלג טעג רייצער פארטנערקע פון MAURICE CHEVALIER און DENIS KING די אויטעויליכ'יכע JEANETTE MAC DONALD נאך א סך גרויסע ערפאלגען אין ליבעס-פאראדע, קעניג פון די בעמ-לערס' און מאנטע-קארלא בעזוייט זיך אין סענסאציעלען פילם אינזעל פון פערצוויי-פעלטע הערצער אויסערן פראנצאס: קלאנ-צונאבע "TANCUJACE PRALINKI" אין לאנד-אסטואליטעמען. קאנדיט און געהענליכע טעל 4.30 אכטיגען שעה, זונטאג און יום-טוב 12.30 באשאן פאפולערע פרייזען.



# מערקווידדיגע רייזע דורך דעם אראבישען מדבר

## עס דערמאנט אז דער מלוכה פון מלכת-שבא איז שלמה המלך'ס צייטען נאר אמאל ווען ער רייכט מלוכה לעפען יענעם מדבר אין דרום-אראביע. — פון דארטען איז עס, לויט דער לעגענדע, געקומען די מלכת-שבא צו שלמה. — איז די מלכת-שבא טאמע א היסטארישע פערזאן

אינאמאל אין ירושלים צו הערען שלמה'ס חכמה, אבער נישט בלויז א סך היינטיגע ביבעל-פארשער האלטען, און די מלכת-שבא איז נישט קיין היסטארישע פערזאן, נאר דאס האט שוין לאנג צוריק געזאגט דער ארץ-ישראל'דיגער אמורא, רב שמואל בר-בוחנן, פון דעם דאזיגען אמורא איז געבליבען א ווערטעל אין גמרא (בבא-בתרא, ס"ו), ווער עס מיינט, אז די מלכת-שבא איז געווען א פרוי, האט א טעות, אי, וואס בעדייט דער נאמען "מלכת-שבא"? דאס בעדייט די מלוכה פון שבא. וואס האט געטריבען זיך פארמען בעל-אגדה, ווי די שמואל בר-בוחנן, אפצולייקענען, אז עס איז קיינמאל נישט געווען זאך פרוי, ווי די מלכת-שבא? א צווייטע, אז די אמוראים האבען נאך געהערט דערצעהלענדיג מעשיות וועגען דער מלכת-שבא אין גאר אנטערער נוסח, דאס זענען געווען מעשיות, וואס זענען זיי, די פרומע אמוראים, נישט געשעלען געווען, ווייל די מלכת-שבא איז דארטען פארגע-שטעלט געווארען ווי א קארט לילית, אלס א נישט-גוטע, מיט הארגע, מיט, וועלכע זוכט צו פערפיהרען מענטשן. די דאזיגע מעשיות האבען דערמאנט, אן גראדע פארמען פון דעם גלויבען פון די געצענד-גערישע פאלקער, און רב שמואל בר-בוחנן האט דערפאר אפגעליקענט שטיין און ביין די גאנצע וואך, כדי יודען זאלען מיט אט די אלע מעשיות און גלויבונגען נישט האבען צו טון.

אז אין דער תלמודי-שערי צייט איז אין דעם הידישען פאלקס-גלויבען נאך געווען א נאענטע שייכות, א נאענטע קרובה-שאפט צווישען דער מלכת-שבא און דעם גאנצן יודישען פאלקס-גלויבען, לילית, קען מען זעהן אין פון נאך וועגן אט פסוק און אלוה: און שבא איז אנטפאלען און זיי צוגענומען (קאפ. א. 15) פערטייטשט דעם, תרגום יונתן: "אין לילית, די קעניגין פון די סמאראנדע, איז אויף זיי פלוצלונג אנטפאלען." (לילית מלכת אמרוד). ווי פאלט דאס איין דעם תרגום יונתן צו פער-טייטשען, "שבא" מיט "לילית"?

## וואו בעקומט מען גוטע ווייזן

דיג זיך גלייכצייטיג צו מאכען די פרויען, וואס צוגענוגענער, א פונדער אויפגעקומענע פער-דיגט די פירמע, "בארוין", צוליב דעם, וואס די פירמע האט היינט געטראכט וועגען דער אנגע-מיטלעכער בעפעלקערונג, אינאמאל צווייטע און דריטע ארטקעלען זיין די 40 גראדען א פלאט. פער-זיכערדיג פאר דער גוטקייט פון דער חסונה, צו דער ספעציאלטע פון דער דערמאנטער פירמע געהער אויך מען, שפריט און דער דריטער טער אימפארט פון וויין-ארטיקלען פון ארץ-ישראל און אנגאנצן, ביי די דאזיגע ארטיקלען האט די פירמע די מעגליכקייט צו קאנקורירען מיט דער גאנצער שטאט.

נישט מעהר איבריג ווי א רעקאמענדירען די ברייט טעט קרייזען פון די ווייזשע קונדן זיך צו פער-זעהען מיט וויין, מען, שפריט און אלע וויין-אר-טיקלען אין דער עלטסטער סאלידסטער און געווי-סענאטסטער פירמע, "בארוין", אינאמאל מענדעל בארגשטיין, גאנצאמיטשקא 30, ספעציעל דארף בעטאנט ווערען די הנחה וואס די פירמע האט גע-מאכט דער אנובעמטלעכער בעפעלקערונג ביי דער היינטיגער קריטישער צייט מיט דעם גיינעם ארטיקלען צו די 40 גראדען א פלאט. 5434

## (נאמ'צען)

### פון דר. ז. האדיש.

די דאזיגע מלכה האט אנטקענישט האנדעלס-פעריגיג-דינגען מיט שלמה'ן און איז צוליב דעם געקומען מיט א גאנצער טויטע און ירושלים. דער צוועק פון איהר בעוונד און, אלע, געווען א פאליטיש-קאמערצ-יעלער. נאך מיט פאלק איז שפעטער געווארען דער פון א פאנטאסטישע מעשה, אז די מלכת-שבא איז גע-קומען צו שלמה'ן אויסצופרוהירען זיין חכמה, צי ער קען טרעפען רעטענישען.

זיכער, אבער, איז מען נישט, און די מלכת-שבא איז א היסטארישע פערזאן, עס זענען, פערקעהרט, דא ווער פיל גרויסע געלערטע, וועלכע האלטען, אז עס איז גאר קיינמאל קיין מלכת-שבא אויף דער וועלט נישט געווען.

די מלכת-שבא, בעהויפטען די דאזיגע געלער-טע, איז נישט מעהר ווי א פאנטאסטישע געשטאלט פון א געוויסען סארט פאלקס-מעשיות. לכתחילה איז זי אין דעם פאלקסגלויבען גארנישט געווען קיין מענש, נאר א געטין, א סארט נישט-גוטע, און זי די "לילית", ערשט מיט דער צייט האט מען איר געווייבט די פארשטעלען אין די פאלקס-מעשיות אלס א מענש, אלס א קעניגין, אויפגעקומען זענען די דאזיגע מעשיות, לויט דער מיינונג פון יענע געלעהרטע, ביי די אראבער אין דרום אראביע, און איר יודען האבען צו ערשט געהערט דערפון אין שלמה'ס צייט, ווען זיי האבען, מיט דער הילף פון די פערקעהרט, געמאכט אויפ'ס מיט שפען קיין אראביע, און זיי האבען אויף אופן פערבונדען מיט דער צייט אט די מעשיות מיט שלמה'ן, און זיי האבען דערצעהלט, אז די מלכת-שבא איז געקומען

עס איז לעצטענס געווען פיל און די צייטונגען מיט דעם גרויסען אויפסאך פון דעם ענגלישען יידישער, בערטראנד טהאמאס, וועלכער האט איצט דערבערעט דעם מיט פון דרום-אראביע, א דעגענע, וואו קיין איראפעאישער מענש איז נאך פון איצט נישט געווען.

אראביען האט מעהרערע וויסענשיפען. אבער דער גרעסטער און שרעקליכסטער פון אלע צווישן זיי איז דער מלכת-שבא און דער אראביש-לילית, און דרום אראביע, וועלכען בערטראנד טהאמאס האט איצט דערבערעט, רייטענדיג אויף א קעמפל, ער האט דערבערעט, אין דער בענעלישונג פון דרייסיג ארא-בער, אין הונדערט מיל און א פערלויף פון 58 טעג, פון וועלכע ער האט דעריבען פערמאכט אין אראביע זיך פון צייט צו צייט.

אין וויל דאך שרייבען וועגען דרום-אראביען בכלל, וועגען די פארשטעלען געגענדען לעפען יענעם מדבר, וואו עס האבען גאר אמאל, טויזענטער יאה-רען פאר מאכטע, געבליהט רייכע מלוכה מיט א היינטיגען היסטארישען ציוויליזאציע.

## אכטונג!

### דרוקעריי-בעזיצער!

א גענוצטער פוילישער רענאבל, ווי אויך א ליניע-קאסטען אין גוטען צושטאנד, ווערס געווען א פערטען אין צאמיני. פון דער צייטונג סאר, ר. צ. ג. 5.

די ערקלערונג פאר דעם איז, אז "שבא" איז פאר דעם תרגום יונתן אלץ איינס מיט דער "מלכת-שבא", און די "מלכת-שבא" איז ב יידישען ענג פער-בונדען מיט דער "לילית".

דאס ערקלערט שוין אויך פאר אירן גאנג, פאר וואס דער תרגום רופט זי לילית, קעניגין פון די סמאראנדען, ווארים דער סמאראנדען האט, ווי נאך פיל אנדערע טייערע שטיינער, געשפילט צו גרויסע פאלקע און דעם פערציטיגען אבערגלויבען. ווער עס האט געטראגען אויף זיך א סמאראנדע, האט מען געלויבט, דער האט נישט בעדארפט מורא האבען פאר קיין מכשף, ווייל קיין שום כישוף האט נישט געקענט האבען קיין שליטה אויף איהם. דערצו נאך וועגען די טייערע שטיינער געווען פער-בונדען פערציטיגען זיין די בעטער, יעדער שטיין האט געהערט צו א געוויסען גאט, און דער סמא-ראנדע האט געהערט צו ווענאס, און געטין פון ליבע, עס קען דערפאר גרייליך זיין, אז דער סמאראנדע איז אין דעם פערציטיגען פאלקס-גלויבען געווען פערבונדען אויך מיט דער "לילית".

מיר זעהען דאך דערצו האלטען אין זינען, אז די געטין פון ליבע איז ביי די אמאליגע אריענטאל-לישע פאלקער געווען פערבונדען מיט דעם פארענ-שטען און האט געהייסען, די קעניגין פון הימעל ("מלכת השמים").

אין דעם ווייהרין אין שבא ווערט אויך אין דעם תרגום גערעדט. עס ווערט געשילדערט אין ישיעה, ווי א גרויסע משה קאראוואנען מיט קעמלען וועלען ברענגען צו איר ירושלים גאלד און ווייהרין פון שבא (קאפ. ס' 6). אבער נאך מעהר ווי מיט איהרע אייגענע פארזוכטען האט שבא געשפילט די ראלע אלס פערמיטלעך אין דעם האנדעל צווישען איר און אירן די לענדער פון מיטעלענדישען ים. מ'האט גע-מאכט קיין שבא אלע בשמים און טייערע ארטיקלען פון אינדיע, און די "שבאים" האבען טראנספאר-טירט די סחורה אין אלע ווייטע לענדער. אמילו אזוי ווייט, ווי אן עזה, מיט ים-ברעג פון ארץ ישראל, האבען זיי געזאגט א האנדעלס-טראדיציע. די הענדלער פון שבא האבען, אלע, אין שלמה'ס צייטען געוואוסט פון ארץ ישראל, און זיי האבען געוואוסט פון איר יודישען קעניג, אויך געהאט בענעוונגען מיט שבא, ווארים שלמה האט, מיט דער הילף פון פערקעהרט, געמאכט אויף אופן פערבונדען מיט דער צייט אט די מעשיות מיט שלמה'ן, און זיי האבען דערצעהלט, אז די מלכת-שבא איז געקומען

## ר. איוראעל.

### אזירא זינדדיגע וועג צו

אזוי ארום האט די בערלינער פאליציי גע-מאכט פון אלעם, וואס די חברה פלאנירט אין דאס זי טען, און ווי אזוי זיי אפערירען אין פאליציע, די דייטשע פאליציי האט אבער אלץ נישט איבערגעזעהן, ווייל זיי האט געהאלט בעקומען אלע פערט פון דער גרויסער אפערע וואס האט זיך געהאט.

